



6.110088

Playing Time

62:12



© 1997, 1998 & © 2005  
 Naxos Rights International Ltd.  
 Booklet notes in English  
 Kommentar auf Deutsch  
 Made in the EU  
[www.naxos.com](http://www.naxos.com)

Compatible with existing CD players, this SACD contains three separate versions of the same programme: 5.1 multichannel surround sound mastered in DSD • 2-channel stereo mastered in DSD • CD standard stereo

Bartók's "pantomime in one act" *The Miraculous Mandarin* caused such an uproar at its première in Cologne in 1926 that it was banned immediately and not seen again in the composer's lifetime. It tells the story of three thugs who use a beautiful prostitute to ensnare a succession of men, whom they then brutally rob. Bartók's score reflects the menace and melodrama of the story; he himself described the music as "hellish".

Béla  
**BARTÓK**  
 (1881-1945)

The Miraculous Mandarin, Sz73 (Op. 19): Pantomime in One Act (1926)	32:52
1 Opening – The girl and three tramps	3:18
2 First seduction game: the shabby old rake	3:41
3 Second seduction game: the young student	3:10
4 Third seduction game	1:39
5 The Mandarin enters and remains immobile in the doorway	2:31
6 The girl begins a hesitant dance...	5:48
7 The Mandarin stumbles – the chase becomes even more passionate	0:41
8 The three tramps leap out, seize the Mandarin and tear him away from the girl	2:52
9 Suddenly the Mandarin's head appears between the pillows and he looks longingly at the girl	3:20
10 The terrified tramps discuss how they are to get rid of the Mandarin	1:56
11 The body of the Mandarin begins to glow with a greenish blue light*	1:52
12 She resists no longer – they embrace	2:04
Dance Suite, Sz77 (1923)	17:33
13 I. Moderato	3:55
14 II. Allegro molto	2:21
15 III. Allegro vivace	3:10
16 IV. Molto tranquillo	2:52
17 V. Comodo - Finale	5:16
Hungarian Pictures, Sz97 (1931)	11:47
18 I. An evening in the village	3:04
19 II. Bear dance	1:47
20 III. Melody	2:08
21 IV. Slightly Tipsy	2:26
22 V. Swineherd's Dance	2:21

Bournemouth Symphony Chorus\* and Orchestra • Marin Alsop

To hear Marin Alsop introduce Bartók's *The Miraculous Mandarin*, go to [naxos.com/alsop/mandarin](http://naxos.com/alsop/mandarin)

Recorded on 19th and 20th July 2004, at The Concert Hall, Lighthouse, Poole, England.

Producer: Andrew Walton (K&A Productions Ltd.) • Sound Engineer: Mike Clements

Post-Production: Andrew Walton • Booklet Notes: Richard Whitehouse

Publishers: Universal Edition (tracks 1-17), Boosey and Hawkes Music Publishers Ltd. (tracks 18-22)

Cover image: *Backdrop for Scene II of The Miraculous Mandarin, production designed by Enrico Prampolini for La Scala, Milan, c.1930* (The Art Archive / Private Collection / Marc Charmet)

Super Audio CD, SACD, DSD and their logos are trademarks of Sony

**DSD**  
 Direct Stream Digital

SUPER AUDIO CD